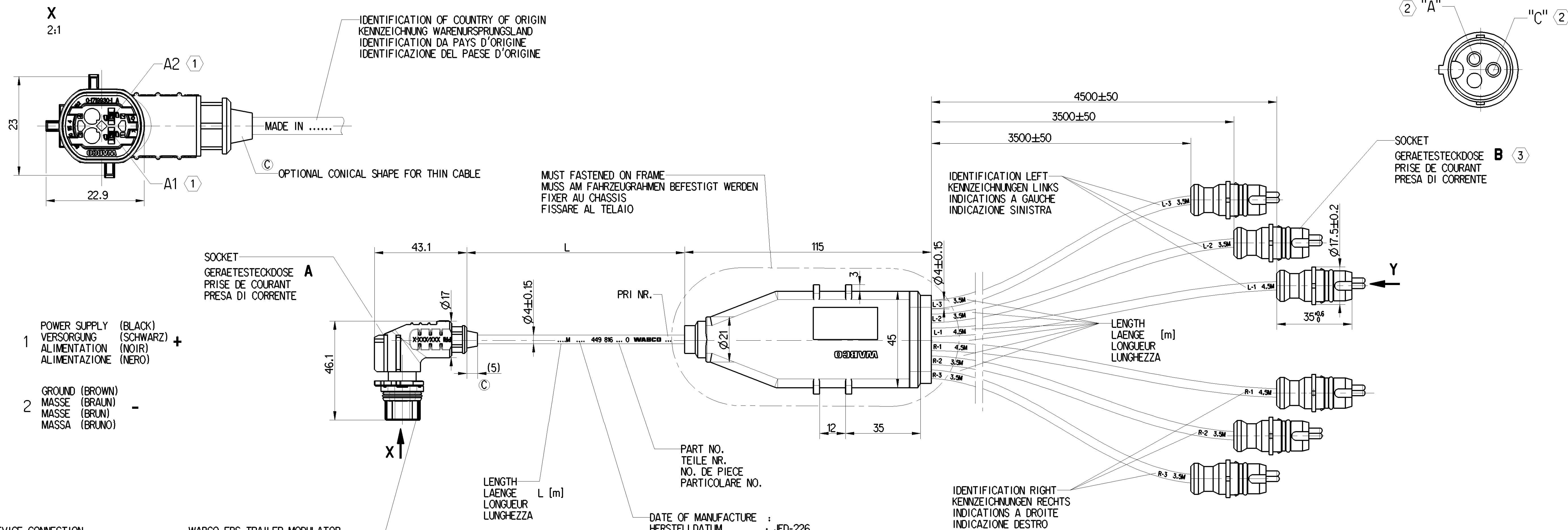




MATING DEVICE CONNECTION : WABCO EBS TRAILER MODULATOR—
 PASSENDER GERAETEANSCHLUSS : WABCO EBS-ANHÄNGERMODULATOR
 CONNEXION CORRESPONDANTE D'APPAREIL : MODULATEUR REMORQUE WABCO EBS
 CONNESSIONE CORRISPONDENTE DI APPARECCHIO : MODULATORE RIMORCHIO WABCO EBS

INSTALLATION INSTRUCTIONS AND FOR FURTHER TECHNICAL DATA SEE :
 MONTAGEHINWEIS UND WEITERE TECHNISCHE DATEN SIEHE : 480 102 089 0 / 653
 INDICATION POUR L'INSTALLATION ET POUR AUTRES DONNEES TECHNIQUES VOIR : 400 200 220 0 / 535
 INDICAZIONE DI MONTAGGIO E PER ULTERIORI DATI TECNICI VEDERE :

INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR CABLES TO BE OBSERVED. SEE DOCUMENT ;
 EINBAUINWISSE FÜR KABEL SIND ZU BEACHTEN. SIEHE DOKUMENT ; 449 000 000 0 / 61
 IL FAUT OBSERVER LES INDICATIONS POUR L'INSTALLATION DES CABLES. VOIR DOCUMENT ;
 SONO DA OSSERVARE GLI INDICAZIONI DI MONTAGGIO DEI CAVI. VEDERE DOCUMENTO ;

THERMAL RANGE OF APPLICATION :
THERMISCHER ANWENDUNGSBEREICH: -40 °C....+80 °C
GAMME D'APPLICATION THERMIQUE:
CAMPO TERMICO D'APPLICAZIONE :

MOUNTET CABLE RESISTANT TO	:	AIR, WATER, MINERAL OIL, DIESEL OIL, SALT SPRAY
MONTIERTES KABEL BESTÄNDIG GEGEN:	:	LUFT, WASSER, MINERALÖL, DIESELÖL, SALZSPRÜHNEBEL
CABLE MONTÉ RESISTANT A	:	AIR, EAUX, HUILE MINÉRALE, GASOLIN, BROUILLARD SALIN
CAVO MONTATO RESISTENTE A	:	AIRIA, AQUA, OLIO MINERALE, GASOLIO, NEBBIA SALINA

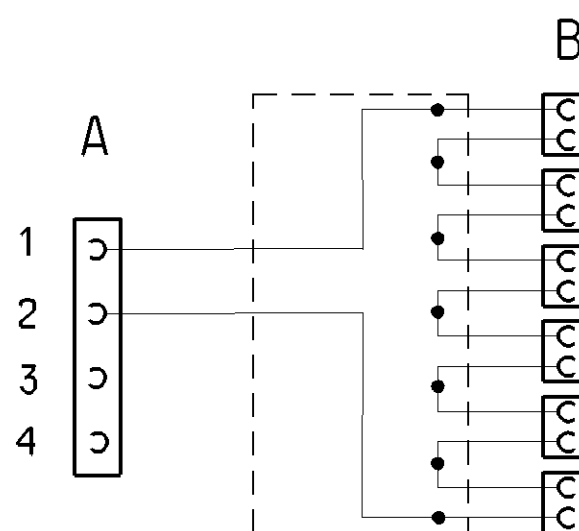
DEGREE OF PROTECTION (IN CONNECTION WITH PLUG) :	A: IP 6K 6K / IP 6K 9K
SCHUTZART (IN VERBINDUNG MIT STECKER) :	B: IP 68 / IP 69K
DGRÉ DE PROTECTION (DANS CONNECTION AVEC FICHE):	ISO 20653 (en)
GRADO DI PROTEZIONE (IN RELAZIONE CON SPINA) :	

CABLE SHEATH:	A:	B:
KABELMANTEL:	PUR	PUR (6x)
GAINE DU CÂBLE:		
GUAINA CAVO:		

SURFACE PROTECTION : Sn 1
OBERFLÄCHENSCHUTZ :
PROTECTION DE SURFACE: Ag 2
PROTEZIONE SUPERFICI :

FIELD OF APPLICATION : TRAILER
EINSATZBEREICH : ANHAENGER
DOMAINE D'APPLICATION: REMORQUE
CAMPO DI APPLICAZIONE: RIMORCHIO

COLOR : ORANGE
FARBE : ORANGE
COULEUR : ORANGE
COLORE : ARANCIONE



CODE OF LENGTH LAENGCODIERUNG CODE DE LA LONGUEUR CODICE DEL LUNGHEZZA	
PART NO. TEILE NR. NO DE PIECE CODICE	L[m] 449 816 ☐ ☐ ☐ 0
EXAMPLE BEISPIEL EXEMPLE ESEMPIO	L = 6_m 449 816 Q6Q 0
MIN/MAX LENGTH MIN/MAX LAENGE MIN/MAX LONGUEUR MIN/MAX LUNGHEZZA	L _{min} = 1.3m L _{max} = 20m
TOLERANCES TOLERANZEN TOLERANCES TOLERANZA	L < 10m ±0.050m L > 10m ±0.075m

General Specifications: JED-334-1, Size ISO 14405 LP						Copyright WABCO®		WABCO CABLE WITH SOCKET KABEL MIT GERÄTESTECKDOSE CABLE AVEC PRISE DE COURANT CAVO CON PRESA DI CORRENTE																												
Further Technical Data:						Date _____ Signature _____																														
Doc. Code:		Sheet:		To		2021-03-08		Rokucki																												
General Tolerances JED-261 Range of Nominal Dimensions (± mm) <table><tr><td>Class</td><td>1)</td><td>≤ 50</td><td>> 50 ≤ 180</td><td>> 180 ≤ 400</td><td>> 400</td><td rowspan="4">±3°</td></tr><tr><td>Fine</td><td></td><td>0,5</td><td>1,0</td><td>1,5</td><td>2,0</td></tr><tr><td>Medium</td><td>X</td><td>1,0</td><td>2,0</td><td>3,0</td><td>4,0</td></tr><tr><td>Coarse</td><td></td><td>2,0</td><td>3,5</td><td>5,0</td><td>6,5</td></tr></table>						Class	1)	≤ 50	> 50 ≤ 180			> 180 ≤ 400	> 400	±3°	Fine		0,5	1,0	1,5	2,0	Medium	X	1,0	2,0	3,0	4,0	Coarse		2,0	3,5	5,0	6,5	Checked _____		Drosner	
						Class	1)	≤ 50	> 50 ≤ 180			> 180 ≤ 400	> 400		±3°																					
						Fine		0,5	1,0			1,5	2,0																							
Medium	X	1,0	2,0	3,0	4,0																															
Coarse		2,0	3,5	5,0	6,5																															
						2021-03-11		Export _____																												
Tapped Holes Anal.						Mass _____ Scale _____		Material No. _____		Date of first issue: _____																										
						/ kg 1:1 2:1		449 816 000 0		Doc.Code Language Sheet																										
						Size C/D System _____				053 ML 1/1																										
A 1 CREO 						EDU-NE 506597		Revision 2x C		Tech. Resp. 6930_MH																										
1) Tolerances Class: A, B, C, D, E, F, G, H, K, L, M, N, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z, AA, AB, AC, AD, AE, AF, AG, AH, AI, AJ, AK, AL, AM, AN, AO, AP, AQ, AR, AS, AT, AU, AV, AW, AX, AY, AZ, BA, BB, BC, BD, BE, BF, BG, BH, BI, BJ, BK, BL, BM, BN, BO, BP, BQ, BR, BS, BT, BU, BV, BW, BX, BY, BZ, CA, CB, CC, CD, CE, CF, CG, CH, CI, CJ, CK, CL, CM, CN, CO, CP, CQ, CR, CS, CT, CU, CV, CW, CX, CY, CZ, DA, DB, DC, DD, DE, DF, DG, DH, DI, DJ, DK, DL, DM, DN, DO, DP, DQ, DR, DS, DT, DU, DV, DW, DX, DY, DZ, EA, EB, EC, ED, EE, EF, EG, EH, EI, EJ, EK, EL, EM, EN, EO, EP, EQ, ER, ES, ET, EU, EV, EW, EX, EY, EZ, FA, FB, FC, FD, FE, FF, FG, FH, FI, FJ, FK, FL, FM, FN, FO, FP, FQ, FR, FS, FT, FU, FV, FW, FX, FY, FZ, GA, GB, GC, GD, GE, GF, GG, GH, GI, GJ, GK, GL, GM, GN, GO, GP, GQ, GR, GS, GT, GU, GV, GW, GX, GY, GZ, HA, HB, HC, HD, HE, HF, HG, HH, HI, HJ, HK, HL, HM, HN, HO, HP, HQ, HR, HS, HT, HU, HV, HW, HX, HY, HZ, IA, IB, IC, ID, IE, IF, IG, IH, II, IJ, IK, IL, IM, IN, IO, IP, IQ, IR, IS, IT, IU, IV, IW, IX, IY, IZ, JA, JB, JC, JD, JE, JF, JG, JH, JI, JJ, JK, JL, JM, JN, JO, JP, JQ, JR, JS, JT, JU, JV, JW, JX, JY, JZ, KA, KB, KC, KD, KE, KF, KG, KH, KI, KJ, KK, KL, KM, KN, KO, KP, KQ, KR, KS, KT, KU, KV, KW, KX, KY, KZ, LA, LB, LC, LD, LE, LF, LG, LH, LI, LJ, LK, LL, LM, LN, LO, LP, LQ, LR, LS, LT, LU, LV, LW, LX, LY, LZ, MA, MB, MC, MD, ME, MF, MG, MH, MI, MJ, MK, ML, MM, MN, MO, MP, MQ, MR, MS, MT, MU, MV, MW, MX, MY, MZ, NA, NB, NC, ND, NE, NF, NG, NH, NI, NJ, NK, NL, NM, NO, NP, NQ, NR, NS, NT, NU, NV, NW, NX, NY, NZ, OA, OB, OC, OD, OE, OF, OG, OH, OI, OJ, OK, OL, OM, ON, OO, OP, OQ, OR, OS, OT, OU, OV, OW, OX, OY, OZ, PA, PB, PC, PD, PE, PF, PG, PH, PI, PJ, PK, PL, PM, PN, PO, PP, PQ, PR, PS, PT, PU, PV, PW, PX, PY, PZ, QA, QB, QC, QD, QE, QF, QG, QH, QI, QJ, QK, QL, QM, QN, QO, QP, QQ, QR, QS, QT, QU, QV, QW, QX, QY, QZ, RA, RB, RC, RD, RE, RF, RG, RH, RI, RJ, RK, RL, RM, RN, RO, RP, RQ, RR, RS, RT, RU, RV, RW, RX, RY, RZ, SA, SB, SC, SD, SE, SF, SG, SH, SI, SJ, SK, SL, SM, SN, SO, SP, SQ, SR, SS, ST, SU, SV, SW, SX, SY, SZ, TA, TB, TC, TD, TE, TF, TG, TH, TI, TJ, TK, TL, TM, TN, TO, TP, TQ, TR, TS, TT, TU, TV, TW, TX, TY, TZ, UA, UB, UC, UD, UE, UF, UG, UH, UI, UJ, UK, UL, UM, UN, UO, UP, UQ, UR, US, UT, UY, UZ, VA, VB, VC, VD, VE, VF, VG, VH, VI, VJ, VK, VL, VM, VN, VO, VP, VQ, VR, VS, VT, VU, VV, VW, VX, VY, VZ, WA, WB, WC, WD, WE, WF, WG, WH, WI, WJ, WK, WL, WM, WN, WO, WP, WQ, WR, WS, WT, WU, WV, WW, WX, WY, WZ, XA, XB, XC, XD, XE, XF, XG, XH, XI, XJ, XK, XL, XM, XN, XO, XP, XQ, XR, XS, XT, XU, XV, XW, XX, XY, XZ, YA, YB, YC, YD, YE, YF, YG, YH, YI, YJ, YK, YL, YM, YN, YO, YP, YQ, YR, YS, YT, YU, YV, YW, YX, YY, YZ, ZA, ZB, ZC, ZD, ZE, ZF, ZG, ZH, ZI, ZJ, ZK, ZL, ZM, ZN, ZO, ZP, ZQ, ZR, ZS, ZT, ZU, ZV, ZW, ZX, ZY, ZZ						Replacement for		-																												